



MARKTBLATT

SIEGENBURG

mittendrin & einzigartig!

Die Bürgerzeitung der Marktgemeinde Siegenburg

*In dieser Ausgabe
lesen Sie unter
anderem:*



**Lenkungsgruppe geht
an den Start**



**Bilder 500-Jahre
Reinheitsgebot**



**Marktmeister-
schaften - aktueller
Punktestand**

IMPRESSUM

Siegenburger Marktblatt Die Bürgerzeitung der Marktgemeinde Siegenburg

Das Siegenburger Marktblatt erscheint monatlich und wird an alle Haushalte im Marktgebiet kostenlos verteilt.

Herausgeber und v. i. S. d. P.:



Wirtschaftsausschuss des Siegenburger Marktgemeinderates
Helmut Meichelböck – Zweiter Bürgermeister
Marienplatz 13, 93354 Siegenburg

in Kooperation mit dem

UNTERNEHMER-NETZWERK SIEGENBURG e. V.



Redaktion, Gestaltung, Konzeption und Satz:



Stefanie Brixner – Projektmanagerin für Marketing und Wirtschaftsförderung

Tel.: 09444/ 9759-928

Fax: 09444/ 9759-930

stefanie.brixner@siegenburg.info

Bürozeiten:

Montag bis Freitag: 8 - 12 Uhr

Dienstag bis Freitag: 13 - 15 Uhr

Foto Titelseite:

Helmut Meichelböck



Foto Rückseite:

Franz Kiermaier

Das Siegenburger Marktblatt ist ein Projekt im Rahmen des Städtebauförderungsprogramms zur Stärkung der Innenstädte und Ortsteilzentren.

Hinweis:
Die Verteilung des Marktblattes kann einige Tage in Anspruch nehmen!

Auflage:

1.500 Stück

Das Siegenburger Marktblatt ist eine Zeitung von Bürgern für Bürger. Daher freuen wir uns über jeden Beitrag, seien es kulturelle, soziale oder wirtschaftliche Themen! Die nächste Ausgabe erscheint Ende Juli 2016. Textbeiträge bitte bis zum **13. Juli 2016** an: unns@siegenburg.info.

Beiträge spiegeln nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wider. Keine Haftung für eingesandte Manuskripte, Fotos, Illustrationen usw.; der Nachdruck von Beiträgen, auch auszugsweise, ist nur mit Genehmigung der Redaktion gestattet. Die Redaktion behält sich vor, zugesandte Beiträge zu kürzen. Die Redaktion übernimmt keine Haftung bei Druckfehlern.

Anzeigen

Die Redaktion des Siegenburger Marktblattes ruft alle Gewerbetreibenden und Freiberufler auf, das Marktblatt mit einer Anzeige zu unterstützen und freut sich, wenn Unternehmer damit gleichzeitig auf sich aufmerksam machen.

Der Preis des Inserats hängt von der Größe der Anzeige ab. Zudem besteht die weitere Möglichkeit, ein Abonnement zu buchen. Demnach erscheint die Anzeige in jeder Ausgabe des Marktblattes, worauf es 10 % Rabatt auf den Gesamtpreis gibt. Nebenstehend finden Sie dazu eine Größen- und Kostentabelle:

**Hier könnte
Ihre Werbung
stehen!**

Anzeigengröße

Anzeigenpreis

1 Seite (210 x 300 mm)

200,00 €

½ Seite (210 x 150 mm)

100,00 €

¼ Seite (105 x 150 mm)

50,00 €



Liebe Siegenburgerinnen, liebe Siegenburger,

wieder ist ein Monat vergangen und es hat sich viel getan.

Im Mai fand das **Brauereifest zu 500-Jahre Reinheitsgebot** statt - haben Sie sich die Siegenburger Unterwelt angesehen? Bei phantastischem Wetter freuten sich viele über ein wenig Abkühlung in den Kellern der Brauerei. Fast zu schön war das Wetter für den Bauernmarkt. Die Standler und Besucher kamen ganz schön ins Schwitzen und doch war es eine herrliche Atmosphäre mit all den leckeren Köstlichkeiten. Ein **herzliches Dankeschön** auch noch mal an alle Fieranten, Helfer und an die Betreuer des Kinderprogramms. Die Schatzkiste war dank toller Spenden gut gefüllt - hier möchte ich meinen Dank an die Raiffeisenbank und Sparkasse richten, ebenso an die Metzgerei Present, Nähmaschinen Gerber und an die Gärtnerei Dichtl. Die Kinder haben sich sehr gefreut!

Nach langer Suche haben wir nun endlich ein tolles Motiv für die **Ortseingangsbanner** in Niederumelsdorf, dank dem fotografischen Talent von Frau Gabi Röhl. Die Banner befinden sich gerade in Druck. Ebenso auch noch ein Sommermotiv...lassen Sie sich überraschen.

Auch die Mitglieder der **Lenkungsgruppe** stehen fest, lesen Sie mehr dazu in dieser Ausgabe. Recht herzlich möchte ich mich noch bei allen bedanken, die sich als Mitglied haben aufstellen lassen und Ihre Einsatzbereitschaft für Siegenburg signalisierten. Nun freue ich mich sehr auf eine hoffentlich erfolgreiche Zusammenarbeit.

Die **Markträume** werden bald ein Gesicht bekommen, gerade finden die letzten Angebotseinholungen für die Fensterbeklebung und das Fassadenschild ab.

Die Vorbereitungen des HVT für das **Bürgerfest** laufen auf Hochtouren. Auch der **Michaelimarkt** steht bereits in der Organisation an.

Apropos Michaelimarkt: Die **Marktmeisterschaften** sind bereits in vollem Gange, noch sind die Abstände nach der 2. Runde nicht allzu groß. Alles ist noch drin. Wer heuer wohl Marktmeister wird? Ich bin schon gespannt.

Bis dahin wünsche ich allen noch eine tolle Zeit und vor allem, dass das Wetter nun etwas beständiger wird und wir den Sommer endlich genießen können.

Herzliche Grüße!

Stefanie Brixner
Projektmanagement

INHALT DIESER AUSGABE

Aktuelles aus dem Markt

Bericht zur Marktratssitzung vom 06. Juni 2016	S. 4
Einladung zur Bürgerversammlung in NU	S. 6
Lenkungsgruppe geht an den Start	S. 7
Der Markt sucht einen Bundesfreiwilligen	S. 8

Leben-findet-innen-stadt

Wittmansaal	S. 9
Siegbachausbau	S. 10

Bildung und Betreuung

Märchenstunde an der Grundschule	S. 11
----------------------------------	-------

Bildergalerie 500-Jahre Reinheitsgebot

	S. 12
--	-------

Freizeit, Kultur und Vereinsleben

Aktuelles von der VHS	S. 14
FFW Siegenburg: Leistungsabzeichen, Patrozinium und Neuigkeiten	S. 15
KDFB: Muttertagsfeier und Fronleichnamssaltar	S. 19
Billardfreunde: Marktmeisterschaft	S. 21
Billardfreunde: Hoffest	S. 22
MSF: Stockcar Saisonauftakt	S. 22
Billardfreunde: Bronze für Bettina Jäger	S. 23
Bücherei: lange Nacht	
FFW NU: Floriansfest	S. 24
Kolpingjugend: Maiandacht 2016	S. 25
OGV: Fronleichnamsprozession 2016	
OGV: Jahresauflug	S. 27
VFZ Siegenburg: Niederbayerische Meisterschaften	S. 28
Ärzte, Medizin, Gesundheit und Notfall	S. 29
Veranstaltungen im Juli 2016	S. 30
Aus der Wirtschaft: Praxis für Naturheilkunde Sandra Zellner	S. 31



Bericht zur Marktratssitzung vom 06. Juni 2016

Erster Bürgermeister Dr. Bergermeier berichtet über die Ergebnisse.

In der Sitzung vom 6.6.16 behandelte der Marktrat von Siegenburg folgende Punkte:

1. Bauanträge und Bauvoranfragen

a) David Tödtmann – Nutzungsänderung eines Schuppens in eine Werkstatt mit Einliegerwohnung

Der Bauwerber hat den Antrag gestellt seinen Anbau zu erhöhen und in diesem Wohnungen für Lehrlinge zu schaffen. Weiterhin soll im Erdgeschoß eine Lehrwerkstatt geschaffen werden. Aufgrund der Schaffung von den Wohnräumen ist der Aufbau von größeren Gauben notwendig. Dazu wurde ein Antrag auf Befreiung von der Ortsgestaltungssatzung gestellt. Der Marktrat erteilte dem Antrag sein Einvernehmen.

b) Thomas Kiermeier – nachträgliche Erteilung des gemeindlichen Einvernehmens für Büro- und Freizeitgebäude

Der Antragsteller bittet nachträglich um das gemeindliche Einvernehmen für seinen bereits errichteten Baukörper. Der gemeindliche Bauausschuss hat das Vorhaben besichtigt und in diesem Zusammenhang auch den aufgefüllten gemeindlichen Graben angesehen. Der Marktrat wird erst nach Freilegung des gemeindlichen Grabens wieder über ein nachträgliches gemeindliches Einvernehmen beraten und entscheiden.

c) Bruno Lang – Verlängerung der Baugenehmigung auf Flurnummer 276

Der Anbau an das Haus von Herrn Lang wurde vor einiger Zeit beantragt und auch durch das LRA Kelheim genehmigt. Aufgrund widriger Umstände konnte der Anbau nicht ausgeführt werden. Deshalb stellte nun Herr Lang den Antrag seinen Bauantrag zu verlängern. Der Verlängerung wurde zugestimmt.

d) Georg Schretzlmeier – Errichtung einer Lagerhalle

Der Antragsteller beabsichtigt eine Halle für Hopfensäulen zu errichten. Zu einem Nachbarn wird der Grenzabstand nicht eingehalten, dieser hat jedoch dem Antrag zugestimmt und damit die Übernahme des Grenzabstandes akzeptiert. Dem Antrag wurde zugestimmt.

e) Egon Rauscher – Nutzungsänderung

Der Marktrat beriet wiederholt über den Antrag von Herrn Rauscher auf Nutzungsänderung der Schreinerei in eine Unterkunft für Asylsuchende. Nachdem die Schreinerei Rauscher in einem Gewerbegebiet ist, dies auch für lärmintensive Betriebe geöffnet ist,

lehnte der der Marktrat eine Nutzungsänderung ab.

2. Bebauungsplan Römerschanze – Erstellung Deckblatt Nr.1 sowie Grünordnungsplan einschließlich der Ausgleichsflächenberechnung

Die Firma ESWA hat eine Änderung zum Bebauungsplan Römerschanze vorgelegt. Aufgrund einer geplanten Nutzung des Grundstückes für verkaufsorientierte Gewerbebetriebe beantragt die Firma ESWA eine Änderung der bestehenden Planung. Insbesondere soll das Gelände von der B301 einsehbar sein. Außerdem soll die Erschließung über einen bestehenden Weg erfolgen. Dem Antrag auf Änderung des Bebauungsplanes stimmte der Marktrat zu.

3. Antrag auf Vorbescheid von Herrn Schöttl – hier städtebauliche Untersuchung „südlich der Landshuter Strasse“

Herr Schöttl beabsichtigt drei Mehrfamilienhäuser auf seiner Hofstelle in der Landshuter Straße zu errichten. Dazu hat er einen Antrag auf Vorbescheid gestellt. Das Bauvorhaben greift erheblich in das Ortsbild ein. Aus diesem Grund ist vor einer Bescheidung eine städtebauliche Studie zu erstellen. Der Markt ist bereit die Studie zu beauftragen, sofern Herr Schöttl die Kosten dafür trägt

4. Satzung über das Plakatieren im Gemeindegebiet

Die Plakatierung für Feste und weitere Veranstaltungen nimmt immer mehr überhand. Aus diesem Grund erlässt der Markt, wie auch andere Gemeinden, eine Verordnung über das Plakatieren im Marktgebiet.

5. Satzung über die Verleihung von Auszeichnungen durch den Markt Siegenburg

Verdienste zu Tätigkeiten im öffentlichen Leben werden in anderen Gemeinden durch öffentliche Auszeichnungen gewürdigt. Dies nahm der Marktrat zum Anlass eine entsprechende Satzung für den Markt Siegenburg zu erstellen und zu erlassen.

6. Verordnung über die zeitliche Beschränkung von ruhestörenden Haus- und Gartenarbeiten

Die Emissionen die durch Tätigkeiten im Garten auftreten sind durch einschlägige Bundes- und



Landesgesetzte geregelt. In einigen Gemeinden gibt es darüber hinaus noch örtliche Bestimmungen. Auch für Siegenburg wurde von einigen Bürgern eine entsprechende weitergehende Satzung gefordert. Dies lehnte jedoch der Marktrat ab.

7. Antrag des Schützenvereins Siegenburg auf Zuwendung zum Erwerb einer elektronischen Schießanlage

Der örtliche Schützenverein bittet um einen Zuschuss für die Beschaffung einer modernen Schießanlage, die die Ergebnisse elektronisch erfasst und digital anzeigt. Die Kosten dafür sind rund 24.000 €. Der Markt beteiligt sich an diesen Kosten mit maximal 17.000 €.

8. Beschaffung von Stellwänden für Ausstellung der Hobbykünstler

Die Hobbykünstler bitten massivere und optisch ansprechendere Stellwände zu beschaffen. Der Kunst- und Kulturausschuss soll zusammen mit örtlichen Künstlern Stellwände aussuchen und dann dem Gremium einen Beschaffungsvorschlag unterbreiten.

9. Erweiterung Schwimmbad

Die Bauarbeiten für die Erweiterung des Schwimmbades wurden aufgrund des Ergebnisses einer öffentlichen Ausschreibung an zwei Firmen vergeben. Die Arbeiten sollen in Kürze aufgenommen werden und bis Ende des Jahres zum Abschluss kommen.

Text: Dr. Johann Bergermeier

Neu renovierte, gepflegte, zentral gelegene Geschäftsräume (120qm) im Zentrum von Siegenburg, Marienplatz 9, von privat zu vermieten (keine Gastronomie).

Weitere Auskünfte gerne unter Telefonnummer 09444/215.

**Exposé:
<http://www.siegenburg.de/wirtschaft-arbeiten/immobilien---gewerbeimmobilien>**



Einladung zur Bürgerversammlung in Niederumelsdorf

Die zweite Bürgerversammlung findet am 08.07.2016 statt.

Sehr geehrte Damen und Herren,
liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

zu der Bürgerversammlung am **08. Juli 2016** um **20:00 Uhr** im Gasthof **Schretzlmeier Wirt** in Niederumelsdorf lade ich Sie herzlich ein.

In der der Bürgerversammlung berichte ich Ihnen über die Arbeiten des Marktes im vergangenen Jahr und gebe einen Ausblick auf die zukünftigen Aktivitäten unserer Heimatgemeinde.

Diese Versammlung ist auch das Forum auf dem Sie Ihre Anliegen vortragen können.

Ich werde in dieser Versammlung selbstverständlich über das Geschehen berichten, wie:

- die Abrechnung einer Straßenbaumaßnahme,
- die Planungen zur Lösung der Verkehrssituation beim Kriegerdenkmal,
- den Abschluss des Baugebietes Abensblick,
- Sanierung des Wittmannsaales,
- den Ausbau des schnellen Internets in Siegenburg und den Ortsteilen,
- die Gründung der VHS in Siegenburg,
- die Sanierung des Umfeldes der Sieg im Bereich der neuen Raiffeisenbank und dem Umfeld der ehemaligen Brauerei Loibl,
- den Ankauf des ehemaligen Verwaltungsgebäudes der US-Air Force sowie
- den Planungen zur Erweiterung des Freibades.

Selbstverständlich werde ich einen Ausblick geben auf geplante Entwicklungen in unserem Markt, wie:

- Erschließung von neuen Baugebieten,
- Erweiterung oder Modernisierung unserer Kläranlage,
- den Planungen zur Sanierung des Marienplatzes,
- Sanierung der Kirchmauer beim Reisingerberg,
- dem Bau eines Bürgersteiges bei der Landshuter Straße,
- Sanierung des Wasserhauses,
- Planungen zum Umbau oder Ersatz des Eisenbauernhauses,
- der Nutzung des Marktbusse und

- der Maßnahmen zur Renaturierung der Sieg.

Weiterhin werde ich auch über die Unterbringung von Asylsuchenden in Siegenburg und die Maßnahmen zur Integration dieser berichten.

Als letzten Punkt in meinen Ausführungen gebe ich Ihnen einen Überblick zur Finanzlage unseres Marktes.

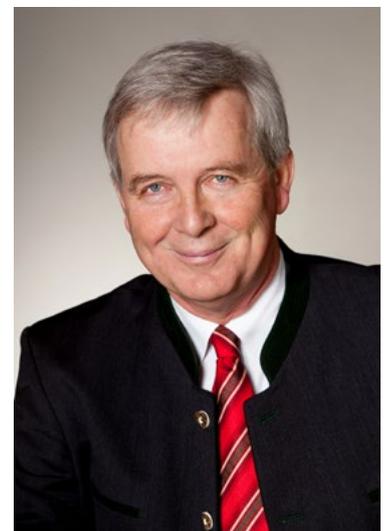
Wie bereits angekündigt, beantworte ich auch gern öffentliche Anfragen in der Bürgerversammlung.

Sofern Sie eine Frage stellen möchten, senden Sie diese an mein Email Postfach „buergermeister@siegenburg.de“.

Stellen Sie die Fragen bitte rechtzeitig, damit ich mich darauf entsprechend vorbereiten kann.

Mit besten Grüßen

Dr. Bergermeier
1. Bürgermeister





Lenkungsgruppe geht an den Start

Im Rahmen der Städtebauförderung wurde eine Lenkungsgruppe gegründet.

Das Projektmanagement hat für die Durchführung der Städtebauförderung Aktive Stadt- und Ortsteilzentren (Leben findet innen stadt) eine Lenkungsgruppe gegründet.

Warum eine Lenkungsgruppe?

Im Rahmen der Städtebauförderung ist es notwendig, eine Lenkungsgruppe zu gründen. Diese Gruppe soll die Umsetzung der Städtebauförderung im Markt Siegenburg begleiten, Ideen und Vorschläge ausarbeiten und hierfür private Mittel für einen Projektfond „Leben findet innen stadt“ sammeln – dieser Projektfond wird auf Antrag von der Regierung gefördert (Förderanteil: 60% Regierung, 40% Markt).

Der Projektfond wird vom Projektmanagement verwaltet, die Verwendung des Fonds in der Lenkungsgruppe mehrheitlich beschlossen (mögliche Beispiele: einheitliche moderne Marktplatzausstattung, LED Beleuchtung Weihnachtsmarkt etc.)

Aufgaben der Lenkungsgruppe:

In einzelnen nimmt sie folgende Aufgaben wahr:

- Stellungnahme zu den jeweiligen Städtebaumaßnahmen
- Aktivierung privater Engagements und Ressourcen,
- Initiierung und Stärkung von Kooperationen,
- Beschluss über Kleinmaßnahmen im Rahmen des Verfügungsfonds.

Wie wurden die Mitglieder gewählt?

In Abstimmung mit der Regierung von Niederbayern soll die Lenkungsgruppe die Akteure der Städtebauförderung in Siegenburg widerspiegeln:

- Projektmanager

- 1. Bürgermeister
- Zwei Vertreter der Vereine
- Zwei Vertreter der Gewerbetreibenden
- Ein Vertreter der örtlichen Banken
- Ein Vertreter der Kirche
- Zwei Vertreter der sozialen Einrichtungen (Schule, Kindergarten, Kita, Altenheim)
- Zwei Vertreter der Bürgerschaft
- Drei Markträte (je ein Mitglied aus den beiden Fraktionsgemeinschaften und ein weiterer Marktrat)

Die Besetzung der Lenkungsgruppe wurde hierbei den jeweiligen Gruppierungen überlassen. Das heißt die im Folgenden genannten Gruppierungen haben eigenständig ihre Vertreter in der Lenkungsgruppe gewählt.

Wer sind die Mitglieder?

Die Lenkungsgruppe setzt sich wie folgt zusammen:

- Projektmanager: Stefanie Brixner
- 1. Bürgermeister: Dr. Bergermeier
- Vereine (öffentliche Wahl vom 12.05.2016):
TSV (Andreas Utz, Vertreter Otto Fronholzer)
HVT (Thomas Kratzl, Vertreter Matthias Mohr)
- Zwei Vertreter der Gewerbetreibenden (öffentliche Wahl vom 12.05.2016):
Bestellshop Smasal (Manuela Smasal, Vertreter Georg Ostermeier)
Möbelschreinerei Bernhard Weber (Vertreter Kfz Georg Steibel)
- Örtliche Bank:

Sparkasse Siegfried Hilz (Vertreter Raiffeisenbank Andreas Münch)

- Kirche:

Michael Neumeier (Vertreter noch nicht benannt)

- Sozialen Einrichtungen:

Kita Susanne Obermeier, Kindergarten Hildegunde Limmer (Vertreter noch nicht benannt)

- Bürgerschaft (öffentliche Wahl Bürgerversammlung 16.06.2016):

Karin Robl und Franz Kellner (Vertreter noch nicht benannt)

- Markträte:

Helmut Meichelböck (Vertreter Katharina Prücklmayer), Richard Zausinger (Vertreter Berhard Niesl), Gernot Seefelder (Vertreter noch nicht benannt).

Die Lenkungsgruppe wird regelmäßig über ihre Arbeit öffentlich informieren – sie ist kein geheimes Gremium. Die Beschlüsse/Vorschläge der Lenkungsgruppe sind nicht bindend, nur der Marktrat kann Vorschläge zur Umsetzung beschließen. Aber sie sollen die Meinung der Bürger wiedergeben und wegweisend und zielorientiert sein und mit neuen Ideen den Markt beleben.

Je nach Bedarf können auch Berater eingeladen werden (Planer, Architekten, Referenten etc.) oder aber auch fallbezogen kleinere Arbeitsgruppen gebildet werden (zum Beispiel Arbeitskreis Wirtschaft, Arbeitskreis soziale Einrichtungen, Arbeitskreis Marktplatz etc.).

Die Leitung der Lenkungsgruppe hat das Projektmanagement.

Jährlich sollen ca. drei Treffen der Lenkungsgruppe stattfinden.

Text: Stefanie Brixner

STELLENANGEBOT

**Bundesfreiwillige/r zur Unterstützung
bei der Betreuung von Flüchtlingen und Asylbewerbern**

Der Markt Siegenburg im Landkreis Kelheim ist Einsatzstelle für den Bundesfreiwilligendienst und sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt

eine/n Bundesfreiwillige/n
zur Unterstützung bei der Betreuung
von Flüchtlingen und Asylbewerbern.

Ihre Aufgaben:

- Unterstützung des Marktes, insbesondere des ehrenamtlich tätigen Helferkreises bei administrativen Aufgaben (z. B. Büro- und Organisationstätigkeiten)
- Unterstützung der Flüchtlinge in Belangen des täglichen Lebens (z. B. bei Behördengängen, Bildungseinrichtungen, bei der Arbeits- und Wohnungssuche; Fahrdienste)

Ihre Voraussetzungen:

- Volljährigkeit
- Beschäftigungserlaubnis
- Einfühlungsvermögen und Freude am Umgang mit Menschen
- Zuverlässigkeit
- Inhaber der Fahrerlaubnisklasse B
- Kenntnisse in Word, Excel und Outlook

Wir bieten:

- die Chance ein soziales und vielseitiges Arbeitsfeld kennenzulernen
- Taschengeld
- Versicherungsleistungen

Bitte senden Sie Ihre schriftlichen Bewerbungsunterlagen an den



Markt Siegenburg
Marienplatz 13
93354 Siegenburg

oder per E-Mail an buergерmeister@siegenburg.de.

Für Fragen stehen Ihnen Dritter Bürgermeister Otto Ettengruber unter Tel. 09444/1415, die Leiterin des Helferkreises, Frau Brigitte Krojer-Gruber, unter Tel. 09444/8482 und im Rathaus Herr Franz Huber (Personalverwaltung) unter Tel. 09444/978412 sehr gerne zur Verfügung.



Aktuelle Städtebaumaßnahmen

Wittmannsaal: Das Fass hat wieder einen Boden!

leben
findet
innen
stadt .de



Die aufwendige Renovierung des HVT-Wittmannsaals geht ins letzte Drittel.

Die positive Stimmung unter den Vereinsmitgliedern wächst von Woche zu Woche. Die unendlichen Wochen des Abbruchs sind vorbei, und die Sanierungsmaßnahme zeigt deutliche Spuren der Erleichterung unter der HVT-Vorstandschaft und dem Ausschuss auf.



Nachdem der ursprüngliche und sicherheitsrelevante Teil, das Dach, als erster uns am meisten sichtbarer Abschnitt fertiggestellt ist, kann man nun den Spruch „**das ist ein Fass ohne Boden**“ nicht mehr gelten lassen.

Der Fortschritt der Baumaßnahmen ist nun soweit, dass alle Räume wieder grundsätzlich über einen Boden verfügen und dass die meisten Wände verputzt sind. Dies bedeutet alle Unterputzinstallationen sind abgeschlossen.



Die Heizungs- und Lüftungskanäle sind fertig verlegt und die Heizkörper zum größten Teil montiert.

Im Bereich des Saales werden die Arbeiten zwar noch bis Oktober laufen, ebenso im Kellergeschoss, doch sind die ersten Räume gefliest und werden in Kürze gestrichen.

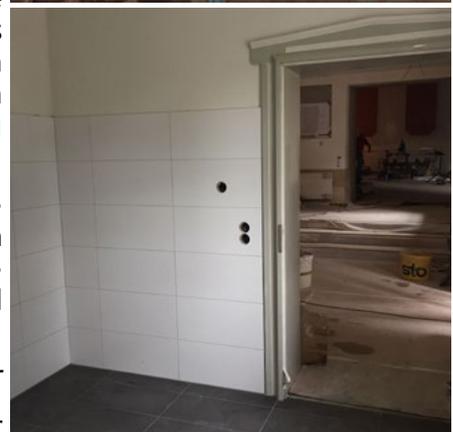
Wenn die Bauabschnitte so weiterlaufen, kann der HVT ab Mitte Juli mit den Reinigungsarbeiten im Nebentrakt beginnen.

Hier ist das Ziel vor Augen, dass die Mannschaft um Vorstand Thomas Kratzl dann wieder mit vereinten Kräften daraufhin arbeitet, bis zum Bürgerfest eine intakte Küche zu haben.

Das leibliche Wohl der Siegenburger Bürger sollte somit im Bürgerfest mit deutscher Hopfenzupfermeisterschaft am 20. und 21. August kein Problem sein.

Text: HVT

Bilder: HVT und Stefanie Brixner





Siegbachausbau

Noch nicht ganz fertig - aber fast.



Bilder: Stefanie Brixner





Herzog-Albrecht-Schule

Märchenstunde an der Grundschule.

Am Dienstag, den 4. Mai 2016 ließen sich alle Schülerinnen und Schüler der Grundschulen Siegenburg und Pürkwang ins Märchenland entführen, in ein ganz besonderes Märchenland. Das bekannte Theater-Maskara begeisterte unsere Kinder. Mit lebendigen, handgefertigten Masken aus Leder schlüpfte Stefan Knoll blitzschnell in die verschiedenen Rollen des Märchens „Das Wasser des Lebens“ von den Brüdern Grimm. Er erzählte, sang, tanzte, spielte Musik, wechselte Stimme und Körperhaltung und verlieh so jeder Figur ihren eigenen,

unverwechselbaren Charakter. So ganz nebenbei bediente er auch die fantasievollen Bilder der Kulisse. Über 200 Kinder fieberten mit, ob der jüngste Königssohn, der seinem kranken Vater mit dem Wasser des Lebens die Gesundheit zurück brachte, die schöne Königstochter zur Frau bekam. Nach einer vollen Stunde Theater, die wie im Flug verging, bedankten sich die Schülerinnen und Schüler mit viel Applaus. Die Grundschule Siegenburg sagt ein herzliches Dankeschön dem Förderverein, der diese Vorstellung finanziell unterstützte.



Texte und Bilder Schulbeiträge: Herzog-Albrecht-Schule





Bilder: Helmut Meichelböck und Stefanie Brixner

Aktuelles aus der VHS

Letzte Kurse vor der Sommerpause.



Anmeldungen sind noch für folgende Kurse möglich:

- Inlinerkurs für Kinder 01.07.2016
- Die kleine Schminkschule am 05.07.2016

Vorankündigung Herbstprogramm.

Nach dem Start der vhs Siegenburg, eine Nebenstelle der vhs Abensberg, im März diesen Jahres, entsteht derzeit das Programm für das Herbstsemester.

Das zweite Kursheft wird Ende August erscheinen, die Kurse starten dann ab dem 12.09.2016. Wir freuen uns Ihnen schon im zweiten Semester

ein etwas umfangreicheres Programm anbieten zu können.

Sollten Sie noch Ideen oder Anregungen haben, dann wenden Sie sich gerne an uns:

info@vhs-abensberg.de oder 09443-910377.

Text: VHS

Hawaii Feeling

Am 22. Juli
von 19 bis 21 Uhr
im Kolpingheim Siegenburg
für alle Teenies von der 5. bis 8. Klasse
-Unkostenbeitrag 2 Euro-

KOLPING JUGEND
Siegenburg

Anmeldung bei Michaela Dorfner
09444/88239 oder
michaela.dorfner@online.de

3g



Leistungsabzeichen Feuerwehr

16 Feuerwehrleute beteiligten sich.

Pünktlich zum Vatertag wurde traditionell das Leistungsabzeichen bei der Feuerwehr Siegenburg abgelegt. In diesem Jahr stellten sich 16 Feuerwehrkameraden der Leistungsprüfung für Technische Hilfeleistung. Hierbei wird ein verunfallter PKW mit eingeklemmter Person simuliert, die befreit werden muss.

Folgende Aufgaben sind zu

erledigen:

Gruppenführer: Leitet den Einsatz, erkundet und gibt Befehle

Maschinist: Führt das Fahrzeug, bedient Stromaggregat und Pumpe

Melder: Übernimmt die Personenbetreuung und Erste Hilfe

Angriffstrupp: Sichert das

Unfallfahrzeug, befreit die Person mittels Rettungsspreizer und Schere

Wassertrupp: Baut die Verkehrsabsicherung auf und stellt den Brandschutz sicher

Schlauchtrupp: Bedient das Hydraulikaggregat und unterstützt bei der Geräteablage

Die Aufgaben werden vor dem Abzeichen ausgelost, lediglich der Gruppenführer und der Maschinist stehen vorher fest. Des Weiterem müssen verschiedene Gerätschaften aufgebaut und erklärt werden. Insgesamt darf der Aufbau nicht länger als 240 Sekunden dauern.

Die Leistungsprüfungen wurden von den Schiedsrichtern KBM Niederreiter, Schraner und Ehren-KBI Ettengruber mit 0 Fehlern abgenommen. Am Prüfungsort im Gewerbegebiet Egelsee konnte Kommandant Ettengruber viele Zuschauer begrüßen. Ebenso konnten sich 1. Bürgermeister Dr. Bergermeier und 2. Bürgermeister Meichelböck einen Eindruck vom Ausbildungsstand der FF Siegenburg überzeugen. Dr. Bergermeier dankte Ausbilder 2. Kdt. Florian Blachnik für die gute Ausbildung und wünschte stetig unfallfreie Einsätze.



Stufe 1: Florian Neumeier, Christian Chlebeck, Lukas Landendinger, Phillip Eyerkauf, Stefan Reiter

Stufe 2: Christine Ettenhuber, Marcel Schneider, Michael Schneider, Julian Bauer, Mathias Schwarzbart, Alexander Grüttner

Stufe 3: Florian Blachnik, Manuel Frankl

Stufe 4: Mathias Türk

Stufe 5: Georg Steibel, Michael Graßmann

Text und Bilder: FFW Siegenburg

Patrozinium Hl. Florian

und Stiftung einer Floriansstatue bei der FFW Siegenburg.

Am Samstag, 07.05.2016 wurde mit musikalischer Begleitung durch die Siegenburger Blasmusik mit der Vereinsfahne an der Spitze zur Kirche St. Nikolaus gezogen. Pünktlich um 19 Uhr eröffnete H.H. Pfarrer Rabl in Begleitung von uniformierten Ministranten den Gottesdienst. Man feierte das Patrozinium des Schutzheiligen der Feuerwehr den Hl. Florian. Im Anschluss traf man sich zum gemütlichen Teil im Bräustüberl, wo die Feuerwehrkameraden durch Wirtin Theresia Back und ihrem Team bestens versorgt wurden.

Als besondere Gäste konnte Vorstand Thomas Metzger Anja Schmauser und Stefan Göser begrüßen. Den beiden neuen Besitzer des ehemaligen Schinagel Anwesens in der Perkaer Straße wurde ein Erinnerungsfoto zum Dank für die gestiftete Floriansstatue überreicht.

Der Florian ist aus Beton gegossen, mit Sockel ca.



150 cm hoch und ca. 70 kg schwer. Die Jahresangabe auf dem Sockel stammt von 1885. Das tatsächliche Alter ist jedoch unbekannt. Der Florian war zuletzt im ehemaligen Schinagel Anwesen in der Perkaer Straße untergebracht. Da der neue Besitzer und Vereinsmitglied Stefan Göser, das komplette Gebäude saniert, konnte die Figur nicht am alten Platz bleiben. Er dachte sofort an die örtliche Feuerwehr, bei der er in seiner Jugend aktives Mitglied war. Bei der Feuerwehr angekommen, überlegte man sich gut, wo das neue Schmuckstück platziert werden sollte. Die Entscheidung viel

auf dem Treppenaufgang. Jetzt fällt sofort beim Betreten des Gerätehaus der Blick Richtung Florian. Danke an die Aktiven die bei der Montage des Florians, sowie der Halterung geholfen haben.



Freiwillige Feuerwehr Siegenburg e.V.

Mitgliederwerbung:

**Stell dir vor, du drückst
und alle drücken sich.**
Keine Ausreden! MITMACHEN!
www.ja-zur-feuerwehr.de

Freiwillige Feuerwehr
Unsere Freizeit für Ihre Sicherheit

Bei uns sind jederzeit neue Mitglieder willkommen. Egal ob um Jugendliche von 12-18 Jahren oder Erwachsene von 18-63 Jahren, jeder kann helfen, ob Frau oder Mann.

Bei Interesse, einfach kurz bei einer Übung vorbeischaun bzw. Kontakt:

martin.ettengruber@googlemail.com.

Texte und Bilder: FFW Siegenburg



Freiwillige Feuerwehr Siegenburg

Neuer technischer Hilfeleistungssatz unterstützt bei der Arbeit.

Im Februar konnte Kommandant Ettengruber von der Fa. Kilian den neuen technischen Hilfeleistungssatz (Rettungsspreizer, -schere, zylinder, Hydraulikaggregat, Abstützsysteem) entgegennehmen. Der Feuerwehrverein beschaffte zusätzlich noch eine Sabelsäge. Nachdem die Umbauten für die Gerätehalterung unter Regie von Martin Heinz und Florian Blachnik und einigen Helfern in Eigenregie erfolgt waren, wurde das neue Gerät auf dem Löschgruppenfahrzeug verlastet. Da für das Abstützsysteem weitere Ausbildung erforderlich war, wurden von KFZ Steibel dankenswerter Weise mehrere Schrottfahrzeuge zur Verfügung gestellt, um die neue Technik zu testen und zu schulen. Die Bewährungsprobe hat der Gerätesatz ebenfalls schon hinter sich. Bei einem schweren Verkehrsunfall auf der B16 bei Mühlhausen, konnte man leider eine Person nur noch tot aus dem Fahrzeug bergen.



Unwetter fordern von vollen Einsatz.

Am 29.05. wurde der Ortsteil Tollbach, sowie Teile von Siegenburg von einem Unwetter getroffen. In Tollbach bahnte sich Wasser und Schlamm durch Gärten und Höfe. Insgesamt wurden vom 29. – 30. Mai 19 Einsätze bearbeitet. Vollgelaufene Keller, verschmutzte Fahrbahn, Aufschlichten von Sandsäcken, Sperren von Straßen,... Die DLRG Siegenburg unterstützte mit 12 Aktiven beim Unwettereinsatz. Von der FF Siegenburg waren 34 Aktive eingesetzt.

Der neue Digitalfunk bewährte sich zur Abwicklung der Einsätze sehr gut. Die vielen Schulungen der Endanwender durch Christoph Hirsch, Matthias Schwarzbart und Martin Ettengruber machten sich bezahlt. Die Einsatzkräfte beherrschten das neue Funkgerät und die Technik problemlos. Inzwischen ist der Umbau bei allen Feuerwehrfahrzeugen der VG Siegenburg abgeschlossen.

Hilfe auch über die Landkreisgrenzen hinaus.

Im Rahmen des Hilfeleistungskontingent des Lankreises Kelheim war der Versorgung-LKW der FF Siegenburg mit 4 Mann in Simbach am Inn/Lankreis Rottal eingesetzt. Mit ca. 70 Helfern und 15 Fahrzeugen waren die Kräfte des Landkreises für die Beseitigung von Wasser/Heizöl-Gemisch zuständig. Mittels spezieller Pumpwagen wurde dies aus den

Kellern und Heizöltanks abgesaugt. Das Zerstörungsausmaß, das sich vor Ort den Einsatzkräften bot, war enorm. Schlamm, Schutt, Wasser, das ausgelaufene Heizöl, zerstörte Häuser und Straßen boten ein schauriges Bild. Die Truppe war von 5 – 22 Uhr am 05. und 06. Juni im Einsatz.



Texte und Bilder: FFW Siegenburg



TSV Siegenburg Sommerfest

Sonntag, 03.07.2016

ab 11.00 Uhr



**Wir laden Sie recht herzlich zu unserem Sommerfest
auf dem Vereinsgelände des TSV Siegenburg ein.**

Heuer wieder mit Mittagstisch ab 11:00 Uhr!

Ein leckerer Rollbraten und viele weitere Köstlichkeiten warten auf Sie!

Alle Speisen auch zum Mitnehmen.

Für die musikalische Umrahmung sorgt unser TOP-Alleinunterhalter Steffen Bringmann!

Nachmittags bieten wir Ihnen auch Kaffee und Kuchen an.

Außerdem stehen folgende Fußball-Freundschaftsspiele auf dem Programm:

11:00 Uhr - Bambinis:

TSV Siegenburg - FC Train

13:30 Uhr - Herren II. Mannschaft:

SG Siegenburg/Train II - SV Mühlhausen II

15:30 Uhr - Herren I. Mannschaft:

SG Siegenburg/Train - SV Mühlhausen

Für das leibliche Wohl ist sowohl mittags, als auch abends bestens gesorgt!

Auf Ihr Kommen freut sich der TSV Siegenburg.



KDFB Siegenburg

Geehrt und gefeiert.

...wurde bei der diesjährigen Muttertagsfeier in der Gemeindebücherei.

Bezirksvorsitzende Dagmar Kellner konnte zwei der fünf Frauen zu ihrer 40-jährigen Mitgliedschaft gratulieren und ehren. Anita Loibl, Erika Schmidt und Anneliese Weigl waren entschuldigt. Therese Forstner und Juliane Schlittenbauer aber waren anwesend. Kellner dankte den Damen für ihre Treue zum Verband und zum Verein. Anneliese Weigl ist zudem noch 16 Jahre im Ausschuss als Beisitzerin tätig gewesen, Juliane Schlittenbauer war 20 Jahre in der Vorstandschaft als 2. Vorstand und auch als Kassiererin und noch 4 weitere Jahre im Ausschuss als Beisitzerin.

Alle Damen wurden mit der Goldnadel und einem Rosenstöckchen ausgezeichnet, Juliane Schlittenbauer erhielt eine Urkunde und eine Orchidee.

Mit der silbernen Nadel und einem Rosenstöckchen für 20 Jahre Mitgliedschaft konnte Fr. Kellner sechs Damen gratulieren: Brigitte Brückmeier, Anni Fischer, Angelika Hölzlwimmer, Cornelia Kübler, Philippine Rothenwallner und Anna Schloderer.

Der Abend wurde abgerundet durch Gedichte zum Muttertag und dem gespielten Sketch „Der Geldautomat“, von Toni Lauerer, bei dem Silvia Reiter und Doris Stöckl veranschaulichten, wie schwierig so ein Geldautomat für ein Ehepaar doch sein kann.

Ein rundherum gelungener Abend, der mit Sekt, anderen Getränken und Backschinken auch kulinarisch Anklang fand.



So geht Altaraufbau!



Da staunten die KDFB- Frauen, die den Fronleichnamsaltar beim Altenheim am Donnerstag-Morgen um halb sechs aufbauen wollten nicht schlecht, denn trotz Halteverbotschildern parkte ein Auto auf dem Platz.

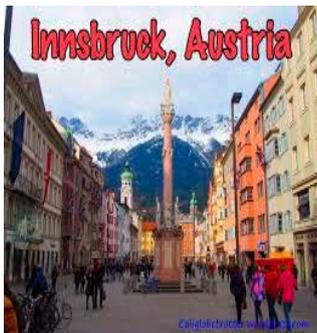
Was tun? Der Besitzer konnte so früh am Morgen nicht auffindig gemacht werden und abschleppen lassen, wäre viel zu zeitaufwendig gewesen. Die Prozession beginnt ja bald.

Die rettende Idee hatte dann Hans Ertlmeier. Er organisierte Michael Auburger, der mit dem richtigen Equipment gleich zur Stelle war.

Mit vereinten Kräften wurde dann das störende Vehikel umgeparkt und die Frauen konnten doch noch einen wunderschönen Altar schmücken.

Ein herzliches Dankeschön den tatkräftigen Helfern: Hr. Ertlmeier, Hr. Auburger, Hr. Berger und Hr. Steibel und ein weiteres Vergelt's Gott allen Blumenspendern und besonders Fr. Markl für ihre wunderschönen Blumenschalen.

Texte und Bilder: Frauenbundteam Siegenburg



16.09. – 18.09.2016

Innsbruck

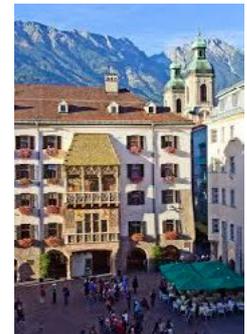
mit dem Busunternehmen Heigl/Rohr

Abfahrt: 6:00 Uhr Siegenburg / Marktplatz

Anmeldeschluss: 29. Juli 2016



Zweigverein
Siegenburg



Das gewaltige Massiv der Tiroler Berge bietet die natürliche Kulisse für Innsbruck. Entdecken Sie den Zauber der Altstadt.

1. Tag:

Fahrt auf der Autobahn über München – Kiefersfelden nach Rattenberg.

Beim Bummeln durch die Straßen und Gassen in der Fußgängerzone werden Sie von den mittelalterlichen Bürgerhäusern begeistert sein. Besuchen Sie die glasverarbeitenden Betriebe, durch welche Rattenberg Bekanntheit als Glasstadt erlangte.

Wir fahren weiter durch das Inntal nach Wattens. Die Swarovski Kristallwelten werden Sie nach einem Um- und Erweiterungsbau noch mehr begeistern. Lassen Sie sich von der funkelnden Welt verzaubern. Anschließend erreichen wir Hall und beziehen unser Hotel.

2. Tag:

Innsbruck nennt man die Schatzkammer der Alpen. Nach der Stärkung am Frühstücksbuffet erkunden wir die prächtige Altstadt mit dem „Goldenen Dachl“, barocken Kirchen und der modernen Architektur mit einem Ortskundigen Stadtführer. Wir fahren auch zum Bergisel und besichtigen die berühmte Skisprungschanze.

Nachmittags haben Sie Zeit zur freien Verfügung, genießen Sie einen Kaffee auf den schönen Plätzen der Stadt oder unternehmen Sie einen Einkaufsbummel.

3. Tag:

Nach dem Frühstück fahren wir zum Schloss Ambras. Schloss Ambras liegt auf 100 Meter über dem Talboden auf einem Felsen, am Stadtrand der Tiroler Landeshauptstadt. Hier Gelegenheit zur Besichtigung der mittelalterlichen Burganlage. Wir fahren weiter auf der Inntalautobahn nach Kramsach. Hier besuchen wir das Museum Tiroler Bauernhöfe. Wir begeben uns auf eine Wanderung in die Vergangenheit ländlichen Wohnens und Arbeiten vor der Industrialisierung. Rückfahrt über Achensee – Tegernsee – München – evtl. Einkehr bei Pfaffenhofen.

Reisepreis je Person:

222,00 Euro

- ❖ Fahrt mit modernem Reisebus
- ❖ 2 x Übernachtung mit Frühstücksbuffet 4 * Hotel
- ❖ Stadtführung Innsbruck

Einzelzimmerzuschlag

54,00 Euro



Anmeldung ab sofort im Bestell-Shop Smasal mit Anzahlung 35,00 €

(Bei Stornierung berechnen wir 20,00 € als Bearbeitungsgebühr)

Swarovski Wattens, Schloss Ambras, Bauernhofmuseum und Trinkgelder werden mit der Anzahlung verrechnet.

Unterkunft: Hotel/Gasthof Badl, Innbrücke 4, A-6060 Hall in Tirol Tel: 00435223/56784

Alle Interessierten sind herzlich zu dieser Fahrt eingeladen (auch Nichtmitglieder).

Ihr Frauenbund Team



MSF gewinnt Auftakt

zur Siegenburger Marktmeisterschaft 2016.

Zum Auftakt der Marktmeisterschaft der Siegenburger Vereine, richteten die Donauschwaben beim Speckbraten Essen die erste Station aus. 10 Vereine waren für dieses Event gemeldet, das turnusgemäß jedes zweite Jahr bei fünf anderen Vereinen ausgerichtet wird. Ob Sommerfest, Gartenfest oder sonstiger Höhepunkt im Jahreskalender eines Vereins, findet jeweils ein Vergleichskampf um den Marktmeister statt. Endspiel und Siegerehrung wird jeweils am Michaelimarkt ausgetragen.

Bei der 1. Station bei den Donauschwaben, war Geschicklichkeit angesagt, dabei musste eine Billardkugel, die an einer Schnur am Körper befestigt war, in verschiedene große Töpfe eingelocht werden. Dabei ging es auf Zeit, die am Ende von den vier Teilnehmern, dann die Gesamtzeit ergab. Unter

viel Applaus der Gäste mussten die Teilnehmer einige Verrenkungen vollbringen um möglichst schnell ans Ziel zu kommen. Schnellste waren am Ende die Teilnehmer des (MSF) Motorsportfreunde mit einer Zeit von 98,6 Sekunden und erhielten somit 9 Punkte auf dem Konto gutgeschrieben. Gefolgt vom HVT mit 102,2 Sekunden und der Feuerwehr mit 113,6 Sekunden. Platz vier ging an die Billardfreunde mit 129,7, vor Kolping mit 136,3, und Siegonia 139,6 Sekunden. Knapp dahinter landete die DLRG mit 140,9 Sekunden. Der TSV und die Schützen waren nicht angetreten und erhielten somit keine Punkte. Neun Punkte per Losentscheid gingen an die Gastgeber, die Donauschwäbische Landsmannschaft.

Text und Bilder: Billardfreunde



Geschicklichkeit war angesagt beim Einlochen der Kugel in die verschieden großen Büchsen.



Die Sieger der 1. Station der Marktmeisterschaft v. I. MSF, HVT und Feuerwehr.



Siegerfoto MSF mit Donauschwaben Vorstand Seehofer.



Geräucherten Speck Bruzeln am offenen Feuer.

Hoffest Billard

Trotz des schlechten Wetters ein voller Erfolg.

Da es immer wieder regnete, wurde das Hoffest kurzer Hand ins Billardheim verlegt, weil's da gemütlicher war!

Bei der Marktmeisterschaft mit Darten, siegte die Siegonia, vor den Schützen und dem TSV. Die weiteren Platzierungen: DLRG, Donauschwaben, Kolping, FFW, MSF und HVT. BFM (4 Lospunkte).

Derzeitiger Punktestand nach zwei Disziplinen:

1. Donauschwaben 14 Punkte,
2. Siegonia 13 Punkte,
3. MSF 11 Punkte,
4. FFW, Billardfreunde 10 Punkte,
5. DLRG, HVT, Kolping je 9 Punkte
9. Schützen 8 Punkte,
10. TSV 7 Punkte.

Text und Bilder: Billardfreunde



MSF Siegenburg

Erfolgreicher Start in die Stockcar Saison.

Am Sonntag den 5. Juni war das erste Stockcar Rennen im Jura-Ring Irfersdorf. Das Wetter war am Samstag sehr stürmisch und regnerisch, dadurch waren es schlechte Fahrbedingungen. Jedoch war das kein Hindernis für den MSF Siegenburg. Sie starteten mit 11 Fahrern in 6 verschiedenen Klassen. Davon wurden 3 Fahrer geehrt.

In der Klasse unverbaut bis 1800ccm wurden zwei

MSF Fahrer auf dem 1. und 2. Platz gefeiert. Auf dem 1. Platz ist Michael Limmer (Startnummer 256) mit dem VW Scirocco 16V.

Auf dem 2. Platz ist Franz Zeitler Senior, (Startnummer 244) mit dem Honda CRX.

Des Weiteren wurde Franz Zeitler Junior (Startnummer 408), mit dem Audi 80 16V auf dem 3. Platz geehrt in der Klasse Crosslauf.



1. Platz Michael Limmer / 2. Platz Franz Zeitler Senior



3. Platz Franz Zeitler Junior.

Text und Bilder: MSF



Bronze für Billardlady Bettina Jäger

Dritter Platz bei den Bayerischen Meisterschaften im 10-Ball Billard-Jugend wurde Vizemeister in der Bezirksliga.



Bettina Jäger (zweite v.l.) gewann bei den Bayer. Meisterschaften die Bronzemedaille im 10-Ball der Ladys.

Bettina Jäger von den Billardfreunden Mühlhausen holte bei den Bayerischen Titelkämpfen, die beim BSV Ergolding ausgetragen wurden den dritten Platz und somit die Bronzemedaille im 10-Ball der Ladys.

Sie schaffte es bis ins Halbfinale und scheiterte dann an der späteren zweitplatzierten Alexandra Orak vom BC 73 Pfeffenhausen.

Im Spiel um Platz drei siegte sie mit 4:2 gegen Annette Pörschmann vom BSV München und gewann Bronze für die Billardfreunde.

Im letzten Spiel der Jugend-Betriebsliga holte sich die 1. Mannschaft der Billardfreunde den 2. Platz, nach einem 6:6 Krimi gegen den 1. PBC Freising.

Meister wurde der BSV Ettenkofen, vor BF Mühlhausen I und 1. PBC Freising.

Die weiteren Platzierungen: BC Mainburg, BF Mühlhausen II, BC Wildenberg und BC Dingolfing.

*Texte und Bild:
Billardfreunde*



Gemeindefacherei Siegenburg
Landshuter Str. 8 – 93354 Siegenburg
Tel. 09444/ 9769971
www.buecherei-siegenburg.de

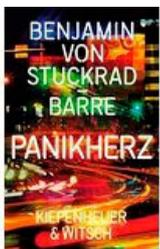
Öffnungszeiten:
Sonntag 11 bis 12 Uhr
Donnerstag 18 bis 19 Uhr
letzter Donnerstag im Monat
18 bis 20 Uhr

Langer Donnerstag am 28. Juli und noch mehr Neuheiten

Am langen Donnerstag im Juli stellen wir folgende neuen Medien vor:

Der Überläufer von Siegfried Lenz

Der Autor hatte den Roman bereits 1951 geschrieben, er ist aber erst kürzlich veröffentlicht worden und handelt von einer kleinen Soldateneinheit in Masuren im letzten Kriegssommer.



Panikherz von B. v. Stuckrad-Barre

Stuckrad-Barre erzählt mit seiner eigenen Geschichte zugleich die Geschichte der Popkultur der letzten 20 Jahre. In »Panikherz« erinnert er sich schreibend an seine Träume und Helden.

Käferkumpel von M. G. Leonard

für Kinder von 10 bis 13 Jahre



Darkus Cuttle will in dieser Geschichte nur herausfinden, wieso sein Vater auf mysteriöse Weise verschwunden ist. Doch plötzlich steckt er mitten in einem wahnwitzigen Abenteuer: Er wird von seinen Nachbarn eingesperrt und von einer Horde Käfer befreit – angeführt von Baxter, dem riesigen Nashornkäfer. Zusammen mit Baxters Hilfe kann Darkus das Verschwinden enträtseln.



Mein bestes Fußballspiel! Also fast ... Antons Fußball-Tagebuch 1 von H. Wolz

für Kinder von 6 bis 8 Jahre

Anton braucht einen Plan: Seine Fußballmannschaft muss das nächste Spiel gewinnen. Und das geht nur mit seinem besonderen Glücksball, glaubt Trainer Torsten. Als bester Spieler muss natürlich Anton auf den Ball aufpassen. Aber plötzlich ist der Ball futsch ...

Zudem ergänzen wir aktuell unser Medienangebot zum Themenbereich Kochen und Spiritualität mit Büchern von der Austauschbücherei des St. Michaelsbunds.

Und für Alle, die Deutsch als Fremdsprache lehren oder lernen möchten, haben wir nochmals Lehrbücher und Romane in einfacher deutscher Sprache eingekauft sowie Bücher zur Integrationshilfe von Flüchtlingen als Unterstützung und Leitfaden für Helfer und Erzieher. Schau'n Sie doch mal wieder rein!

Floriansfest der Umelsdorfer Feuerwehr

Nah an der Realität.

Auf dem diesjährigen Floriansfest der Freiwilligen Feuerwehr Niederumelsdorf gab es mit zwei Vorführungen der aktiven Gruppe ein erweitertes Programm. Zuerst wurde ein alter BMW, der in Brand geraten war, fachgerecht gelöscht. Dabei kam auch die Ausstattung der Niederumelsdorfer Feuerwehr zur Geltung.

Für die Löschung reichten im Schnellangriff die 1.000 Liter Wasser, die im Fahrzeug mitgeführt werden. Das bei der Löschung erhebliche Qualm-Entwicklung entsteht ist klar. Daher gingen die Feuerwehrleute mit Atemschutz zu Werke. Derzeit verfügt die Umelsdorfer Feuerwehr über 16 ausgebildete Atemschutzträger.



Mach das bloß nicht ...

In der zweiten Vorführung ging es um ein hoffentlich nicht eintretendes Haushaltsthema. Brennendes Öl in der Pfanne. Im Kochbuch steht ja, die Medaillons scharf anbraten, damit die Poren schnell geschlossen werden und der Saft im Fleisch enthalten bleibt. Also Öl in die Pfanne und stark erhitzt. Doch stark erhitztes Öl kann sich auch entzünden und beginnt

zu brennen. Was dann. Jeder weiß, Feuer löscht man mit Wasser. Aber macht das bloß nicht. Wie die Feuerwehrler aus Niederumelsdorf zeigten, ist Wasser auf brennendes Öl genau die falsche Idee. Dem Feuer muss der Sauerstoff entzogen werden, indem man die Flammen beherzt erstickt.



Floriansfest bei guter Stimmung.

So fand ein gemütliches Floriansfest sein Ende, das bereits in der Früh mit einem Weißwurstfrühstück begann. Die Gäste wurden kulinarisch mit saftigem Rollbraten, vom Grill mit Steaks und Bratwürsten versorgt. Bei schönstem Wetter wurde die Mannschaft am Getränketresen recht gefordert. Und etwas später gab es noch Kaffee und edle Torten, die sich mancher auch gern mit nach Hause nahm. So zog auch Vorstand Til Schweisthal eine positive

Bilanz. „Wir haben uns sehr über die vielen Gäste gefreut, die in guter Stimmung zusammen kamen. Der Dank geht aber auch an die vielen Helfer der aktiven Feuerwehr und an die Umelsdorferinnen, die den hervorragenden Kuchen gebacken und gespendet haben.“ So freuen wir uns auf das kommende Floriansfest im nächsten Jahr und sind gespannt, was sich die Feuerwehr aus Niederumelsdorf dann einfallen lässt.



Text und Bilder: FFW NU



Einladung zum Bergfest

Sonntag 31. Juli 2016

ab 14 Uhr

Bei schönem Wetter

Bogenschießen für Jedermann

Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt!

Die Veranstaltung findet bei jedem Wetter statt!

Auf Ihr Kommen freut sich

die Vereinigte Feuer- und Zimmerschützengesellschaft

Siegenburg e.V.



Kolping-Jugend

Maiandacht 2016.

Aufgrund des schlechten Wetters fand die Maiandacht der Kolpingsfamilie in diesem Jahr in der Pfarrkirche St. Nikolaus statt. Gestaltet wurde die Maiandacht von Martin Bartlreier. 65 Personen

kamen an diesem Tag in die Pfarrkirche. Die Kinder des Kindergartens brachten, zu Ehren Mariens, Blumen mit, welche sie im Rahmen der Maiandacht an den Altar brachten.



Text und Bilder: Kolping

OGV

Fronleichnamsprozession 2016.

Auch in diesem Jahr wurde für die Fronleichnamsprozession der Altar am Marienplatz vom OGV Siegenburg gestaltet: die Blumenstände und -gestecke müssen hierzu bereits immer am Vortag arrangiert werden unter Federführung von Frau Schäferer und Frau Summerer. Zum

Blument Teppich finden sich die Helfer dann jeweils am Fronleichnamsmorgen um 5 Uhr früh am Marktplatz ein. Je nach Blütenauswahl wird das Motiv dann ausgeschmückt und nach ca. 1 - 1,5 Std. ist das farbenprächtige Ergebnis der morgendlichen Mühen zu bewundern! Ein herzliches

Vergeltsgott an alle diesjährigen Helfer und Blumenspender!



Text und Bilder: OGV



OGV

Der geplante Ausflug findet statt!

Am Samstag, den 2. Juli 2016 findet nun der Jahresausflug des OGV nach Augsburg zum Botanischen Garten statt. Abfahrt hierzu ist um 9 Uhr am Marktplatz, kurz vor dem Ziel wird auch wieder ein "Weißwurst-Stopp" eingelegt. Nach einer ca. 1-stündigen Führung durch den Botanischen Garten verbleibt den Teilnehmern genügend Zeit zum Besichtigen und Genießen, auch der nahe gelegene Zoo (Eintritt nicht im Ausflugspreis enthalten!) bietet ggf. weitere Möglichkeiten zum Zeitvertreib. Die Rückfahrt wird voraussichtlich gegen 16 Uhr angetreten. Der Unkostenbeitrag i.H.v. 15 € für Mitglieder bzw. 25 € für Nichtmitglieder (Kinder unter 18 Jahren in Begleitung kostenfrei) wird im Bus eingesammelt.

Für Kurzentschlossene erteilt Frau Schäfferer unter Tel. 1233 Auskunft über evtl. noch freie Restplätze!

Text: OGV

FAMILIENAUSFLUG

der Kolpingsfamilie Siegenburg

Wann? Am 28. August 2016

Abfahrt? 9.00 Uhr am Marienplatz

Wo geht's hin? Wild-/Freizeitpark Höllohe

Kosten? Erwachsene: 10,00 € / Kinder: 5,00 €

Wer? Jeder der Lust auf einen Tag voller Spaß hat.

☺ Wir freuen uns auf viele Teilnehmer ☺

Anmeldung? Bis SPÄTESTENS 15. August 2016
bei Ursula Huber (09444/8008)



Hier geht's
hin ☺

(Infos: <http://www.wildpark-hoellohe.de/>)

!!Bei schlechtem Wetter entfällt der Ausflug!!



VFZ Siegenburg

Ergebnisse der Niederbayerischen Meisterschaften 2016.

Auch in diesem Jahr haben die Schützen des VFZ Siegenburg erfolgreich an den Niederbayerischen Meisterschaften teilgenommen. Qualifizierungen für die Bayerischen Meisterschaften in München wurden erreicht.

Mit der KK-Sportpistole wurde Klaus Blachnik in der Schützenklasse Vizemeister mit 561 Ringen, Albert Hölzl belegte den 21. Platz mit 518 Ringen. In der Seniorenklasse sicherte sich Stiglhofer Alfred einen guten 9. Platz mit 538 Ringen und Stadtherr Georg den 15. Platz (508 Ringe).

Auch mit der Standardpistole war Klaus Blachnik erfolgreich und belegte einen beachtlichen 4. Platz mit 499 Ringen in der Schützenklasse, ebenso erreichte er mit der Zentralfeuerpistole .30/.38 den

(undankbaren) 4. Platz mit 509 Ringen.

Mit der Freien Pistole waren die Siegenburger ebenfalls vorne mit dabei und so erreichten in der Seniorenklasse Josef Fleck mit 463 Ringen den 5. Platz und Stadtherr Georg mit 429 Ringen den 6. Platz.

Einen guten 8. Platz belegte Alfred Stiglhofer in der Seniorenklasse mit dem Sportrevolver .357Mag.

Mit der Perkussionspistole erreichte Josef Fleck einen hervorragenden 3. Platz in der Seniorenklasse mit 132 Ringen.

Wir möchten uns bei allen Schützen und Schützinnen bedanken, die unseren Verein bei den Meisterschaften vertreten haben.

Text und Bilder: VFZ Siegenburg



Georg Stadtherr und Klaus Blachnik mit ihren verschiedenen Pistolen.



Ärzte, Medizin, Gesundheit und Notfall

Allgemeine Medizin

Gemeinschaftspraxis

Dr. med. Wolfgang Hoppenthaller

Dr. med. Siegfried Gehrman

Anita Zitzmann

(Ärzte für Allgemeine Medizin)

Ritter-von-Heigl-Str. 8,

93354 Siegenburg

Tel.: 09444/ 97970

E-Mail: info@gemeinschaftspraxis-siegenburg.de

Internet: www.gemeinschaftspraxis-siegenburg.de/

Dr. med. Heinz Schmidt-Wenning

(Arzt für Allgemeine Medizin)

Wiesenweg 4, 93354 Siegenburg

Internet: www.schmidt-wenning.de

Tel.: 09444/ 9511

Zahnarzt

Dr. med. dent. Christian Kahler

(Zahnarzt)

Gogelslstr. 2, 93354 Siegenburg

E-Mail: postfach@dr-kahler.de

Internet: www.dr-kahler.de

Tel.: 09444/ 251

Tierarzt

Dr. med. vet. Richard Seefelder

(Prakt. Tierarzt)

Otto-Schmidmayer-Str. 25,

93354 Siegenburg

Tel.: 09444/ 97171

Notfalldienste

Giftnotruf: 089/ 19240

Polizei/ Notruf: 110

Feuerwehr/ Rettungsdienst: 112

Ärztl. Bereitschaftsdienst Bayern: 116/ 117

Gesundheitswesen - Krankenhäuser

Goldberg-Klinik Kelheim GmbH

Traubenweg 3, 93309 Kelheim

Internet: www.goldbergklinik.de

Tel.: 09441/ 7020

Krankenhaus Mainburg

Laurentiusweg 1, 84048 Mainburg

Internet: www.krankenhaus-mainburg.de

Tel.: 08751/ 780

Apotheke

Marien-Apotheke

Christian Köglmeier

Hopfenstr. 6b, 93354 Siegenburg

Tel.: 09444/ 972037

Fax: 09444/ 972038

E-Mail: info@apotheke-siegenburg.de

Alten- und Pflegeheim

Magdalenum

Haus für Krankenpflege GmbH

Mühlstr. 33, 93354 Siegenburg

Internet: www.magdalenum-senioren-pflegeheime.de

Tel.: 09444/ 9771-0

Homöopathie

Praxis für Naturheilkunde

Sandra Zellner (Heilpraktikerin)

Oberumelsdorf 61a, 93354 Siegenburg

E-Mail: info@naturheilpraxis-zellner.de

Internet: www.naturheilpraxis-zellner.de

Tel.: 09444/ 97196

Homöopathie Siegenburg

Christine Zieglmayer (Heilpraktikerin)

Am Ziegelberg 21, 93354 Siegenburg

Internet:

www.homoeopathie-siegenburg.de

Tel.: 09444/ 7889272

Krankengymnastik und Massagen

Praxis für Physiotherapie

Monika Binder

Herrenstr. 38, 93354 Siegenburg

E-Mail: kontakt@physiotherapie-siegenburg.de

Internet: www.physiotherapie-siegenburg.de

Tel.: 09444/ 219413

Praxis für Massage und

Krankengymnastik

Finsterer Nikolaus und Johanna

Wiganstr. 2 (Eingang Landshuter Str.),
93354 Siegenburg

Internet:

www.physiotherapie-finsterer.de

Tel.: 09444/ 972133

Praxis für Gesundheitsförderung

Gertraud Weingartner

LnB Bewegungslehre nach

Liebscher und Bracht

Oberumelsdorf 45, 93354 Siegenburg

E-Mail: info@praxis-weingartner.de

Internet: www.praxis-weingartner.de

Tel.: 09444/ 8709922



Abens-Donau Energie

Jetzt wechseln!



Energie, die uns verbindet.
Ökostrom zum Wohle der Region.

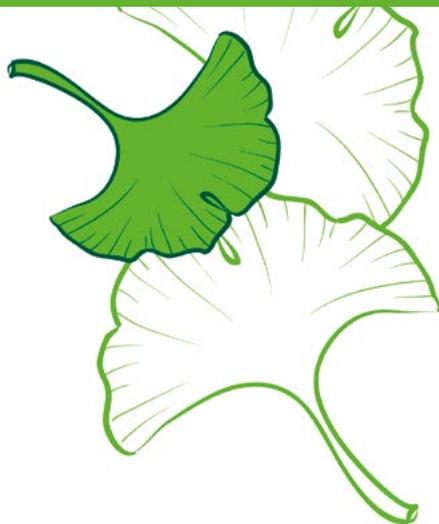
Kundencenter: 08751 84596-10
service@abens-donau-energie.de
www.abens-donau-energie.de



Veranstaltungen im Juli

Alle Angaben ohne Gewähr!

03.07.16, Sonntag ST. ULRICH	TSV NU	Sommerfest Kirta	11:00 Uhr Sportgelände 11:00 Uhr Schretzlmeier-Wirt
04.07.16, Montag	Café Vergissmeinnicht	Kolpinghaus	13:30 Uhr
05.07.16, Dienstag	KDFB	Marktführung mit Altbürgermeister Kiermaier	14:00 Uhr Marienplatz
07.07.16, Donnerstag	VdK	Sprechttag	08:00 - 09:00 Uhr Rathaus
09.07.16, Samstag	Pfarrei	Ausflug nach Eichstätt	
10.07.16, Sonntag	DLRG NU Ende	Romantika Kirta Fußball-EM in Frankreich	11:00 Uhr Freibad 11:00 Uhr Loibl-Wirt
11.07.16, Samstag	Kolping Kinder- gruppenstunden	Überraschungsausflug	
13.07.16, Mittwoch	UNNS Senioren	Miteinander Ernährung im Alter mit der Oekotrophologin Frau Geiger	14:00 Uhr
15.07.16, Samstag	Kolpingjugend	Grillen	18:00 Uhr Kolpingheim
16.07.16, Samstag	Krieger/Reservisten	Gartenfest	17:00 Uhr Gasthaus Schofara
19.07.16, Dienstag	KDFB	Grillfest nach Godi	19:00 Uhr Pfarrgarten
21.07.16, Donnerstag	VdK	Sprechttag	08:00 - 09:00 Uhr Rathaus
22.07.16, Freitag	CSU Kolping Teenies	Wahlversammlung mit Landratskandidat Martin Neumeyer "Hawaii-Feeling"	20:00 Uhr Bräustüberl 19:00 - 21:00 Uhr Kolpingheim
23.07.16, Samstag	KLJB NU Kolpingjugend	Weinfest Schlauchboottour	17:00 Uhr Turnplatz
24.07.16, Sonntag	Jagdgenossen	Ausflug	07:00 Uhr Abfahrt Marktplatz
27.07.16, Mittwoch	Kolpingsfamilie	Stammtisch	20:00 Uhr Kolpingheim
31.07.16, Sonntag	VFZ	Bergfest	ab 14:00 Uhr Schützenheim



Praxis für Naturheilkunde

Sandra Zellner



" Wer nicht jeden Tag etwas Zeit für seine Gesundheit aufbringt, muss eines Tages sehr viel Zeit für die Krankheit opfern"

- Sebastian Kneipp - (1821-1897)

Nicht nur ein Zitat - sondern eine Lebensphilosophie! Genau aus diesem Grund hat sich die zweifache Mutter Sandra Zellner entschlossen, nicht mehr als pharmazeutisch technische Assistentin in einer Apotheke zu arbeiten, sondern tiefer in das Thema Gesundheit einzusteigen, um Krankheiten an sich im Ursprung zu erkennen und ganzheitlich zu behandeln. Bereits während ihrer Ausbildung blickte sie über den Tellerrand und widmete ihr Interesse der Naturheilkunde, um das "Wunderwerk Mensch und Natur" zu beleuchten und zu verstehen. Im Herbst 2012 wagte sie dann den Sprung und absolvierte die amtsärztliche Überprüfung zur Heilpraktikerin. Seitdem betreibt sie neben der 2011 gegründeten Yoga- und Sportwerkstatt nun seit 2012 in Oberumelsdorf ihre Naturheilpraxis.

Chiropraktik = strukturelle Osteopathie! „Ca. 80 Prozent der Menschen leiden unter Rückenschmerzen oder beklagen ein Rückenleiden - diese Zahl ist viel zu hoch“ erklärt Sandra Zellner, warum sie sich unter anderem auf die Chiropraktik spezialisiert hat. Dabei wird der aktive und passive Bewegungsapparat des Menschen behandelt. Sie beschäftigt sich vornehmlich mit der Biomechanik von Gelenken, den Muskeln, Bändern, Gefäßen und der Lymphe. So werden auch erfolgreich Beschwerden wie zum Beispiel Lumbalgien, Neuralgien, „Ischias“, diffuse Rückenschmerzen, Schulter-Arm-Syndrom, nicht pathologische Beinlängendifferenzen, Beckenschiefstand, Epicondylitis (Golf- und Tennisarm), Knieprobleme, Hüftbeschwerden, Kopfschmerzen, Migräne, Schwindel, Tinnitus aber auch Atmungsstörungen oder Brustschmerz behandelt.

"Oft kommen Patienten zu mir, die bereits eine echte Odyssee hinter sich haben" schildert Zellner ihren Praxisalltag.

Und warum dann die Akupunktur? Die Akupunktur ist vor allem in der Chiropraktik eine ganzheitliche Ergänzung der Therapie". Viele weitere Krankheitsbilder seien damit ebenso erfolgreich zu behandeln, unter anderem Heuschnupfen, Burn-Out, Lernstörungen und viele andere chronische Erkrankungen wie auch Migräne oder Tinnitus. Hier sei zu erwähnen, dass es sich um eine Körperakupunktur handelt. Die Gesichtsakupunktur ist eine sehr spezielle Akupunktur, die mit Mikronadeln durchgeführt wird. "Das Anti-Aging ist ein toller Nebeneffekt" erzählt Sandra Zellner schmunzelnd "aber auch wirklich sehr effektiv und vor allem ganz natürlich! So verschwinden Falten ohne Unterspritzung oder chirurgischem Eingriff.

Traumberuf? "Definitiv - Gesundheit und Sport war schon immer mein Leben. Es gibt viele Krankheiten, aber nur eine Gesundheit - es ist das höchste Gut und dafür setze ich mich ein" so Sandra Zellner.

In diesem Sinne wünscht der Markt Siegenburg weiterhin alles Gute und viel Erfolg!

Praxisschwerpunkte:

- Akupunktur
- Anti Aging
- Ayurveda
- Chiropraktik

Abrechnung:

- nach Gebührenverordnung für Heilpraktiker
- Zusatzversicherungen oder private Krankenversicherungen übernehmen teilweise die Kosten

Kontakt:

Praxis für Naturheilkunde
Sandra Zellner
Heilpraktikerin
Oberumelsdorf 61a
93354 Siegenburg

www.naturheilpraxis-zellner.de/
info@naturheilpraxis-zellner.de
Tel.: 09444-97196

www.yoga-sportwerkstatt.de
info@yoga-sportwerkstatt.com
Tel.: 0163/1743587



